

Dodatok č. 1 k Zmluve ev. č. obj.: 39/2015

uzatvorenej podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Článok I. Zmluvné strany

1. Objednávateľ: Trnavská vodárenská spoločnosť, a.s.

So sídlom: Priemyselná 10, 921 79 Piešťany

Štatutárny zástupca: Ing. Radoslav Foltinský, predseda predstavenstva a.s.
Pavol Nižnánsky, člen predstavenstva a.s.

Osoba oprávnená konať v mene objednávateľa:

- vo veciach technických: Ing. Martina Švorcová
- vo veciach zmluvných: JUDr. Mgr. Michal Mrva, PhD., LL.M

IČO: 36 252 484

DIČ: 2020172264

IČ DPH: SK 2020172264

Bankové spojenie: VÚB, a.s., pobočka Piešťany

Číslo účtu: 27 – 3002 212/0200

IBAN: SK71 0200 0000 2700 0300 2212

SWIFT (BIC): SUBASKBX

Telefón: 033/59 66 120

Fax: 033/77 40 582

Zapísaný v Obch. reg. Okresného súdu Trnava, odd. Sa, vložka č.10263/T.
(ďalej ako „objednávateľ“)

a

2. Zhotoviteľ: WTW meracia a analytická technika, s.r.o.

So sídlom: ČSA 25, 974 01 Banská Bystrica

Štatutárny zástupca: Ing. Zdeněk Žák - konateľ
RNDr. Róbert Bezák - konateľ

Osoba oprávnená konať vo veciach zmluvných a technických: RNDr. Róbert Bezák

IČO: 36 035 904

DIČ: 2020093020

IČ DPH: SK2020093020

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

Číslo účtu: 2627131361/1100

IBAN: SK74 1100 0000 0026 2713 1361

SWIFT (BIC): TATRSKBX

Telefón: 048/4141358

email: info@wtw.sk

Zapísaný v Obch. reg. Okresného súdu Banská Bystrica, odd. Sro, vložka č. 5901/S
(ďalej ako „zhotoviteľ“ a objednávateľ a zhotoviteľ spolu aj ako „zmluvné strany“)



Článok II. Úvodné ustanovenia

1. Dňa 02.04.2015 nadobudla platnosť a účinnosť Zmluva reg. č. obj.: 39/2015 medzi zmluvnými stranami uvedenými v čl. I Zmluvné strany (ďalej tiež len „Zmluva“), na základe ktorej sa zhotoviteľ zaviazal „*vykonávať pre objednávateľa servisné práce a opravy prístrojov, preventívno-technické prehliadky, dodávky náhradných dielov a spotrebného materiálu s tým súvisiaceho a prístrojov výrobcu firmy WTW na ČOV Zeleneč podľa priloženej prílohy č.1*“.
2. Zhotoviteľ navrhol, aby došlo k úprave Cien za servisné práce a opravy a rovnako aj Cenníku materiálu, ktoré tvoria Prílohu č. 1 a Prílohu č. 2 Zmluvy.
3. Zhotoviteľ a objednávateľ sa dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k Zmluve (ďalej len „Dodatok“).

Článok III. Predmet dodatku

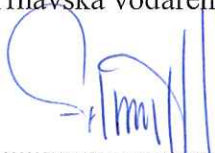
1. Predmetom Dodatku č. 1 je dohoda zmluvných strán podľa článku 14 ods. 14.1 Zmluvy na tom, že Príloha č.1 (Zoznam meracích zariadení WTW na ČOV Zeleneč a cena za opravu) sa nahrádza novou Prílohou č.1 (Zoznam meracích zariadení WTW na ČOV Zeleneč na rok 2017) a Príloha č.2 (Cenník servisného materiálu na rok 2015) sa nahrádza novou Prílohou č.2 (Cenník na rok 2017).
2. Ceny uvedené v prílohách sú pevné a konečné, pričom platia od 01. mája 2017 do 31. decembra 2017.
3. V prípade, že si zmluvné strany písomným dodatkom k Zmluve nedohodnú odplatu za realizáciu jednotlivých prác v rozsahu podľa čl. 2 Zmluvy na obdobie po 31. decembri 2017, platia ceny uvedené v Prílohe č.1 a v Prílohe č.2 tohto Dodatku.

Článok IV. Záverečné ustanovenia dodatku

1. Zmluvné strany potvrdzujú, že si tento Dodatok prečítali, s jeho obsahom súhlasia, nakoľko je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle zbavenej akýchkoľvek omylov, na znak čoho ju aj vlastnoručne podpisujú.
2. Tento Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu poslednou zmluvnou stranou.
3. Dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, pričom objednávateľ obdrží tri rovnopisy a zhotoviteľ obdrží jeden rovnopis.
4. Ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú upravené týmto Dodatkom, zostávajú nezmenené.
5. Prílohou č.1 Dodatku je *Zoznam meracích zariadení WTW na ČOV Zeleneč na rok 2017* (s uvedením servisného intervalu a ceny za servisné práce).
6. Prílohou č. 2 Dodatku je *Cenník na rok 2017*, pozostávajúci z cenníka servisného materiálu a cenníka servisných dielov.
7. Tento Dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy reg. č. obj.: 39/2015.

V Piešťanoch, dňa 28.4.17

za objednávateľa:
Trnavská vodárenská spoločnosť, a. s.



.....
Ing. Radovan Foltinský
predseda predstavenstva



.....
Pavol Nižnanský
člen predstavenstva

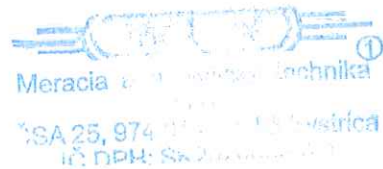
TRNAVSKÁ VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ
akciová spoločnosť
Priemyselná 10
921 79 Piešťany
-1-3-

V Banskej Bystrici, dňa 29.05.2017

za zhotoviteľa:
WTW meracia a analytická technika, s.r.o.



.....
RNDr. Róbert Bezák
konateľ



Meracia a analytická technika
SA 25, 974 01 Banská Bystrica
IČ DPH: SK2120000000

ROK 2017

Zoznam meracích zariadení WTW na ČOV Zelenec

P.č.	umiestnenie	názov	meraná veľičina	typ	dodaný materiál v cene servisného zásahu	Servisný interval a cena v EUR za servisné práce				rok	suma celkom za rok(práca+materiál)
						I.Q.	II.Q.	III.Q.	IV.Q.		
1	Prítok ČOV	Sensolyt 700 IQ	pH a teplota	sonda	290,00 €	50,00 €		50,00 €		100,00 €	390,00 €
2	Prítok ČOV	TetraCon 700 IQ	vodivosť	sonda		25,00 €		25,00 €		50,00 €	50,00 €
3	N1 A	FDO 700 IQ	O2 a teplota	sonda	137,00 €	25,00 €		25,00 €		50,00 €	187,00 €
4	N3 A	VARION 700 IQ	N-NO3, N-NO4	sonda	1 445,00 €	50,00 €		50,00 €		100,00 €	1 545,00 €
5	N1 A	FDO 700 IQ	O2 a teplota	sonda	137,00 €	25,00 €		25,00 €		50,00 €	187,00 €
6	N3 A	FDO 700 IQ	O2 a teplota	sonda	137,00 €	25,00 €		25,00 €		50,00 €	187,00 €
7	N3 A	VARION 700 IQ	N-NO3, N-NO4	sonda	1 445,00 €	50,00 €		50,00 €		100,00 €	1 545,00 €
8	RN A	FDO 700 IQ	O2 a teplota	sonda	137,00 €	25,00 €		25,00 €		50,00 €	187,00 €

CELKOM ZA

ROK:

4 278,00 €

Cena dopravy

za 1 km:

0,50 €

Cena doprav

za rok (4

cesty):

680,00 €

CELKOM ZA

ROK:

4 958,00 €

Príloha č.2

CENNÍK ROK 2017

Obj.číslo	Názov	Popis	Cena EUR s 10% zľavou	Množstvo	Cena EUR bez DPH
Servisný materiál na rok - maximálna spotreba					
<i>pH 170 a SensoLyt 700 IQ</i>					
109115	SensoLyt® SEA	pH kombinovaná elektroda vhodná pro měření za vyšších tlaků a teplot, s armováním pro montáž do SensoLyt® armatur 650 / 690 / 700 (IQ).	226,00	1	226,00
108700	TEP 4	Technický pufr, pH 4,01, balení 1 liter	32,00	1	32,00
108702	TEP 7	Technický pufr, pH 7,02, balení 1 liter	32,00	1	32,00
<i>Optická kyslíková sonda FDO 700IQ</i>					
201654	SC-FDO 700	Výmenná senzorová hlavice pro FDO 700/IQ, FDO 700/IQ SW, továrně zkalibrovaná	137,00	4	548,00
<i>VARiON 700 IQ sonda pre meranie NH4-Na NO3-N</i>					
107042	VARiONPlus Ref	VARiONPlus referenční elektroda s armováním pro montáž do armatur VARiONPlus 700 IQ, NitraLytPlus 700 IQ a AmmoLytPlus 700 IQ	440,00	2	880,00
107044	VARiONPlus NH4	Amoniaková ISE elektroda/ výměnná měřicí hlavice pro montáž do armatur VARiONPlus 700 IQ, AmmoLytPlus 700 IQ a AmmoLyt 700 IQ, 0,1...1000 mg/l NH4-N.	321,00	2	642,00
107045	VARiONPlus NO3	Dusičnanová ISE elektroda/ výměnná měřicí hlavice pro montáž do armatur VARiONPlus 700 IQ, NitraLytPlus 700 IQ a NitraLyt 700 IQ, 0,1...1000 mg/l NO3-N.	321,00	2	642,00
107046	VARiONPlus K	Kompenzační draslíková ISE elektroda/ výměnná měřicí hlavice pro montáž do armatur VARiONPlus 700 IQ a AmmoLytPlus 700 IQ, automatická kompenzace v rozsahu 0,1...1000 mg/l K+.	321,00	2	642,00
107050	VARiON/ES-1	Kombinovaný standardní roztok 1 (nižší koncentrace), 1 liter	42,00	1	42,00
107052	VARiON/ES-2	Kombinovaný standardní roztok 2 (vyšší koncentrace), 1 liter	42,00	1	42,00
Celkom:					3 728,00

Servisné diely - výmena pri poruche po záručnej dobe je platená.

201650	FDO 700 IQ	Digitální optická O2-sonda	1 585,00	1	1 585,00
107066	VARiONPlus AN/A comp SET NH4 & NO3 2parametrová sonda	Robustní dvouparametrová digitální armatura pro ISE měření amoniakálního a dusičnanového dusíku (in situ)	5 502,00	1	5 502,00
109170	SensoLyt® 700 IQ	pH armatúra	881,00	1	881,00
302500	TetraCon® 700 IQ	sonda na meranie vodivosti	1 115,00		
480042	SACIQ-7,0	kábel 7 m pre IQ sondy	163,00	1	163,00
480044	SACIQ-15,0	kábel 15 m pre IQ sondy	201,00	1	201,00
470000	MIQ/TC 2020 XT	riadiaci modul pre IQ Sensor NET system	2 046,00	1	2 046,00
480004	MIQ/PS	napájací modul pre IQ Sensor NET system	439,00	1	439,00
480008	MIQ/JB	spojovací modul pre IQ Sensor NET system	257,00	1	257,00
480015	MIQ/C6	modul analógových výstupov (6x4-20 mA) pre IQ Sensor NET system	792,00	1	792,00

